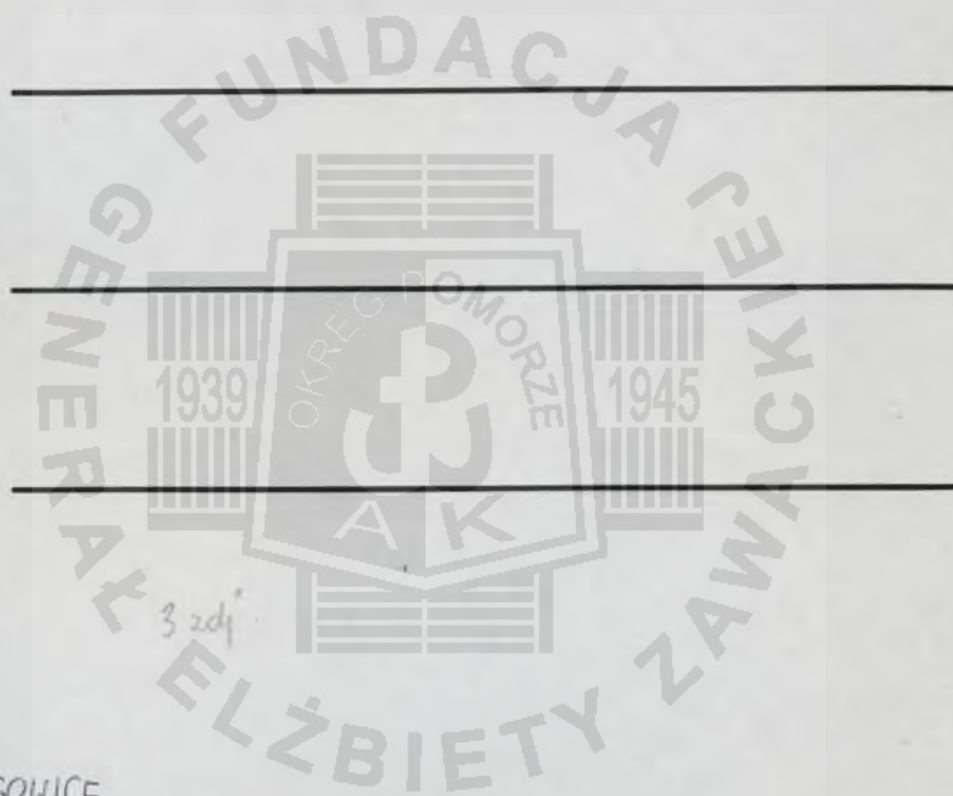


MEMORIAŁ

General Marii Wittek



46-171 KRASOWICE

LWP

KOWNACKA Jadwiga
zam. Konefał

1 813/WSK

SPIS ZAWARTOŚCI TECZKI — KOWNACKA Jadwiga
saec. Komefat

I/1. Relacja ✓ k. 3, s. 1-6

I/2. Dokumenty (sensu stricto) dotyczące osoby relatora —

I/3. Inne materiały dokumentacyjne dotyczące osoby relatora —

II. Materiały uzupełniające relację ✓ k. 2, s. 1-3

III/1 — Materiały dotyczące rodziny relatora —

III/2 — Materiały dotyczące ogólnie okresu sprzed 1939 r. —

III/3 — Materiały dotyczące ogólnie okresu okupacji (1939-1945) —

III/4 — Materiały dotyczące ogólnie okresu po 1945 r. —

III/5 — inne... —

IV. Korespondencja ✓

V. Nazwiskowe karty informacyjne ✓

VI. Fotografie ✓ oryg. 1 szt., reprodukcje 2 szt.

I, Relacje

- Schemat relacji o wojennej służbie kobiet-żołnierzy w I i II Armii WP w latach 1939-1945, 1997, mps, rleps, wyg., k-3, s. 8-6



1/1/1 3/31

**Schemat relacji o wojennej służbie kobiet-żołnierzy
w I i II Armii Wojska Polskiego
w latach 1939-1945**

Relację można również sporządzić w sposób opisowy uwzględniając punkty schematu, ale nie rozdzielając opisu na poszczególne punkty.

I. DANE OSOBOWE

1. Nazwisko / także panieńskie z datą zmiany /, imiona

KONEFAŁ /KOWNACKA 1949.02. /JADWIGA

2. Data i miejsce urodzenia / w przypadku wsi podać powiat /

~~1922~~ 1.XII.1922 WÓLKA KOTOWSKA p. ŁUCK RSR

3. Imiona rodziców, nazwisko panieńskie matki, dane o ich pracy zawodowej i społecznej

PIOTR, ADELA (KOWNACKA)
OBOJĘ ZAJMOWALI SIĘ ROLNICZYM

4. Obecny adres składającej relację, nr telefonu

JADWIGA KONEFAŁ
46-171 KRASOWICE tel.
WOJ. OPOLE

II. DANE ŚRODOWISKOWE

1. Wykształcenie / nazwy szkół i lata ich ukończenia /

PODSTANOWE /SZKOŁA Powszechna 1935 - rok ukończenia

2. Miejsce zamieszkania przed 1939 rokiem

WÓLKA KOTOWSKA p. ŁUCK

3. Czym zajmowała się przed 1939 rokiem / nauka, praca - jaka ?/

POMAGAŁAM W PROWADZENIU GOSPODARSTWA

4. Przynależność do ZHP, PWK, PCK, Związek Młodzieży Wiejskiej, Sodaliczka Mariańska

DO ŻADNEGO Z WYMIENIONYCH NIE NALEŻAŁAM

III. UDZIAŁ W KAMPANII WRZEŚNIOWEJ 1939 ROKU

Przydział, funkcja, służba wojskowa lub udział w obronie cywilnej, służba sanitarna.

NIE BRAŁAM UDZIAŁU

IV. DANE Z OKRESU LAT 1939-1945

Nauka, praca, udział w konspiracji / jakiej ? /

W 1944r. ZOSTAŁAM ZMOBILIZOWANA I WYWIEZIONA DO
ZYTOMIERZA.

1. Kiedy i w jakich okolicznościach znalazła się w ZSRR ? / wywiezienie, aresztowanie,
ewakuacja, miejsce pobytu - charakter pracy /

2. Moja droga do wojska polskiego / mobilizacja, zaciąg ochotniczy /

MOBILIZACJA

3. Data rozpoczęcia służby w wojsku i data zdemobilizowania.

5.VII.1944 - IX.1945r.

4. Nazwy kolejnych jednostek, w których odbywała służbę wojskową

6 POMORSKA DYWIZJA PIECHOTY, 16 PUEK, SAMODZIELNA KOMPANIA
TAJNOŚĆ.

5. Jakie wykonywała zadania i jakie zajmowała stanowiska w wojsku

BYŁAM SZEREGOWYM ŻOŁNIERZEM, I PRACOWAŁAM W PUEKOWEJ
CENTRALI TELEFONICZNEJ.

6. Jakie przeszła przeszkolenie w wojsku / szkoły, kursy, itp. /

W PRZEMYSŁU ~~BYŁAM~~ PRZESZŁAM KURS TELEFONISTKI
I OBSŁUGI CENTRALI

7. W jakich bitwach brała udział / miejscowość, data, odniesione rany i kontuzje, gdzie i

kiedy ? /

ZDOBYWANIE WARSZAWY 1945.11.01.

WAE POMORSKI 01-20, 02.1945r.

KOŁOBZEG 07-18.03.1945r.

ODRA - ZDOBYWANIE, ZAKOŃCZENIE WOJNY NAD ŻABĄ

PODZAS BITW NIE ODMIĘŁAM RAN I KONTUZJI

8. Stopień wojskowy w chwili demobilizacji i obecnie / data /

ZOENIERZ SZEREGOWY

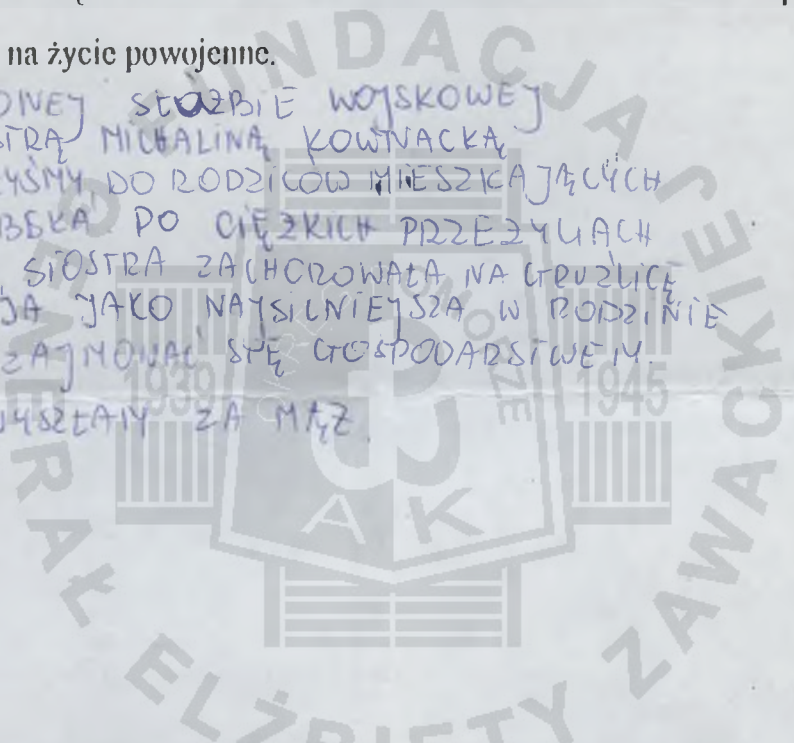
9. Odznaczenia bojowe, państwowe i społeczne

ODZNAKA GRUNWALDZKA 20.VIII.1944r.

V. ŻYCIORYS POWOJENNY

1. Dalsze kształcenie się. Warunki rodzinne. Praca zawodowa i działalność społeczna. Wpływ służby wojskowej na życie powojenne.

PO SKOŃCZONEJ SŁUŻBIE WOJSKOWEJ WRAZ Z SIOSTRĄ MICHALINĄ KOWNACKĄ PRZYJECHAŁYŚMY DO RODZICÓW MIESZKAJĄCYCH WE WSI LUBSKA PO CIĘŻKICH PRZEŻYCIACH WOJENNYCH SIOSTRA ZACHOROWAŁA NA GRUZYCĘ I ZMAŁEŁA. JA JAKO NAJSILNIEJSZA W RODZINIE MÓSIATEM ZAJMOWAŁ SĘ GOSPODARSTWEM. W 1949r. WYŚTAŁY ZA MĄŻ.



2. Z jakimi trudnościami życiowymi borykała się po wyjściu z wojska.

CZASY PO WOJNIE BYŁY BARDZO CIĘŻKIE. TUŻ PO ŚMIERCI PIERWSZEJ SIOSTRY, CIĘŻKO ZACHOROWAŁA DRUGA. RODZICE BYLI STARSZY, MATKA BYŁA CHORA, OJIEC PO PRZEBYTEJ OPERACJI NA OBY NIEMOŻYŁ GAZ, OBARWIAJĄC MNIE WSZYSTKIMI PRACAMI DOMOWYMI.

3. Obecne źródło utrzymania / emerytura, renta z ogólnego stanu zdrowia, renta inwalidzka wojennego, renta rolna, renta wdowia, proszę uwzględnić grupy inwalidztwa /

MOIM ŹRÓDŁEM UTRZYMANIA JEST RENTA PRACOWNICZA I GRUPA INWALIDZTWA

4. Obecny stan zdrowia

2ty - I GRUPA INWALIDZTWA.

5. Z jakiego rodzaju służby zdrowia korzystała

GMINNY OŚRODEK ZDROWIA WIELKÓW
SZPITAL REUMATOLOGICZNY - POKÓJ

6. Czy była represjonowana po wojnie / sama autorka lub jej rodzina, aresztowania, śledztwo, okoliczności, data, miejsce /

7. Krótka charakterystyka najbliższej rodziny, jej losy wojenne, a także szczególne sytuacje życiowe rodziców, rodzeństwa, męża, dzieci - ich wykształcenie, zawody, zajmowane stanowiska.

BYŁO WYMIEMIONE W PUNKCIE 1 z życiorysu powojennego

Pożądane załączenie :

- dokumentów, wspomnień i fotografii dotyczących okresów przedwojennego, kampanii wrześniowej oraz okresu wojennego.
- wykazu książek i artykułów, w których wzmiankuje się o służbie wojskowej autorki relacji i o jej formacji.

Czytelny podpis

Konrad Gadwiga

Data 14. XII. 1994r.

Mestem cionkiem Środowiskowego Klubu
Zołnierszy Frontowych 6 Pomorskiej Dywizji Piechoty WP.
16 PP

Będąc sprawna fizycznie, uczestniczyłam
w każdym zobranii, ale teraz ze względu
na stan zdrowia jest to niemożliwe.

Moja jednostka o mnie nie zapomina, przytaczając
mi w takie święta jak np. Dzień Zwycięstwa
czy Dzień Kobiet, kartkę, za co jestem
wam bardzo wdzięczna.

11/5
3/31

Nurtuje mnie jedno wydarzenie z czasów wojny, a mianowicie napad Niemców na naszą centralę piktową znajdującą się w lasach koło Flotowa.

Było nas dwie ja i koleżanka Władysława oraz druzyna żołnierzy przy ochronie.

Napadli na nas Niemcy, ale po ciężkiej walce i stracie jednego żołnierza obronił się.

Po tym wydarzeniu zostaliśmy wyróżnieni w gazecie frontowej i w związku z tym wydarzeniem przyjechał mysownik i robot z nas potrzeby.

W 1974r. byłem w Krakowie na spotkaniu 6 dywizji z okazji 30-lecia W.P.

1/1/6

Spotkałam tam swojego dowódcę
por. Wawruszko, który bardzo się
zaskiwł że nie otrzymaliśmy
odmroczenia za to wydarzenie
z czasów wojennych, twierdził że podał
nas do odmroczenia.

Nawet ZBOWID mnie nie docenił
nie daje mi żadnego odmroczenia.

z koleżeńskim
podziwieniem

Koneta Jachwiga.

Me ma de dnis
Kawentzkiego Kupa

II Materiały uzupełniające relację

- karta informacyjna, 1989, mps, rleps, oryg., k. 2. s. 1-3



K A R T A I N F O R M A C Y J N A

1. Nazwisko i imię *Plonejot Jadwiga*.....
2. Nazwisko rodowe *Plawnocka*.....
3. Imiona rodziców *Piotr Adela*.....
4. Stan cywilny obecny *zamężna*.....
5. Czy powtórnie wychodziła za mąż - kiedy? podać nazwisko męża
..... *nie*.....
6. Data i miejsce urodzenia *1. XII 1922... Hólka Górowska*
Z. S. R. R......
7. Pochodzenie społeczne /chłopskie, robotnicze, inteligenckie/
..... *chłopskie*.....
8. Miejsce zamieszkania przed 1939 r. *Hólka Górowska*.....
9. Czym zajmowała się przed 1939 r. /nauka, praca/.....
ukojczyta... sikatę powszechną - praca...
10. Obecne miejsce zamieszkania /dokładny adres, ewent. telefon/
ul. Waj. Wpaker
pošta Krasocenie 46-171.....
11. Wykształcenie *5 klas sikaty powszechnej*.....
12. Kiedy i w jakich okolicznościach znalazła się w ZSRR ?
/wywiezienie, aresztowanie, ewakuacja, miejsce pobytu -
charakter pracy/ *od urodzenia*.....
13. Moja droga do wojska /mobilizacja, zaciąg ochotniczy/
..... *mobilizacja*.....
14. Data rozpoczęcia służby wojskowej w LWP i data zdemobilizowania
4. VII 1944..... *IX 1945*.....
15. Nazwy kolejnych jednostek, w których odbywała służbę wojskową
16. ppk. piechoty 6. dywizja - 3. zapasowy ppk......
16. Jakie wykonywała zadania i jakie zajmowała stanowiska w wojsku
obsługa centrali telefonicznej... przy pułku.....

- 17. Jakie przeszła przeszkolenie w wojsku /szkoły, kursy itp./
.kurs... obsługi... centrali.....
- 18. W jakich bitwach brała udział /miejsowość, data, odniesione rany, kontuzje, kiedy, gdzie/
*.zdobywała... Hornauve....
 I... 1845... walkach... z... Lotaw... Gostrow...
 woj. Pomorski - ... z... obreg... zdobywanie... Odrę
 Berlinu*
- 19. Stopień wojskowy w chwili demobilizacji i obecnie / data /
... m. pręgowej.....
- 20. Odznaczenia bojowe, państwowe i społeczne
*... posiadacz...
 odznaczenie państwowe... jak! Odręba... Grunewalde
 Radziecki... za... kierownictwo nad... Niemcami...
 ... za... zdobycie... Berlina... za... zdobycie... Hornauve*
- 21. Praca po zdemobilizowaniu aż do chwili obecnej / zawód i stanowisko/
objętoim gospodarstwa rolne... pracowała
 a/ zawodowa... do 1926 roku... w 1926... pozostała...
*Spółt. Produkcji... gdzie pracowała
 jako robotnik rolny... obecnie Emrytow*
 b/ polityczna...
 c/ społeczna...
 1939... 1945
- 22. Przynależność do organizacji politycznych i społecznych
.....
- 23. Obecne źródło utrzymania /emerytura, renta z ogólnego stanu zdrowia, renta inwalidy wojennego, renta wyjątkowa, renta rolna, renta specjalna, renta wdowia /uwzględnić grupy inwalidztwa/
posiadam... emeryturę... pracowniczą.....
- 24. Obecny stan zdrowia... *274*.....
- 25. Z jakiego rodzaju służby zdrowia korzysta /lecznictwo rejonowe, przychodnia MON, przychodnia MSW, przychodnia kombatancka/
... rejonowa... przychodnia... Wilkowice.....

- 26. Z jakimi trudnościami życiowymi borykała się po wyjściu z wojska *brak było wszystkiego do produkcji rolnej... musiałam zdaleka... wszystką ciężką pracę*
- 27. Czy była prześladowana przed wojną *[signature]*
- 28. Czy była represjonowana po wojnie *[signature]*
- 29. Jakiej pomocy oczekuje od organizacji zbawczej *żeby nie porzuciła nas... przywieźć... kombatantek*
- 30. Krótka charakterystyka najbliższej rodziny, jej losy wojenne, a także szczególnie sytuacje życiowe rodziców, rodzeństwa, męża, dzieci - ich zawody, wykształcenie, zajmowane stanowiska/
Mąż jest również kombatantem... Hosiowym mam... dwójce dzieci... sgn - córka... są jej... samodzielnie... pracuje w P.S.P. w Lubelskiej

Data *14.XV.1989*

Elżbieta Jadwiga...

/ podpis czytelny osoby wypełniającej ankietę /

Uwaga: w razie potrzeby można uzupełniać dane na dodatkowych kartkach.

IV Korespondencje
- list z 1990r., k. 1



Opole

Warszawa, dnia 3 lutego 1990 r.

3/31

Pan Prezes Zarządu Wojewódzkiego
ZB o W i D

W O P O L U

Zespół Kombatantek IWP, działający przy Zarządzie Głównym ZB o W i D, uprzejmie prosi Pana Prezesa o bliższe zainteresowanie się naszą kombatantką Jadwigą Konefał zamieszkałą _ 46-171 Krasowice, Lubska 6.

Szczególnie nieókoł nas fakt, że koleżanka ta nie otrzymała dotąd odznaczenia państwowego. Stanowi ona wyjątek wśród kombatantek, które już od wielu lat posiadają takie odznaczenia za zasługi jakimi i ta koleżanka się legitymuje.

Kierując niniejszą prośbę do Pana Prezesa mamy także na uwadze zapewnienia Prezesa Zarządu Głównego ZBoWiD oraz Szefa byłego Głównego Zarządu Politycznego W.P. podczas ostatniego zlotu platerówek we Wrocławiu, że wśród odznaczonych Krzyżem Kawalerskim Orderu Odrodzenia Polski nie może zabraknąć ani jednej platerówki.

Podając powyższe do wiadomości, oczekujemy od Pana Prezesa pozytywnej odpowiedzi za co z góry dziękujemy.

W załączeniu przesyłamy list wymienionej kombatantki.-

*dziś już pomysły
nie rozkażemy
jeń on w rozdzeleniu*
H

Za Zespół Kombatantek IWP
przewodnicząca:

Ada Zurawska

T. 813/WSK

LWP

KOWNACKA Jadwiga
zam. Konefat

IV Wypisy ze źródeł tu: nazwiskowe karty informacyjne

T-813/WSK

LWP

KOWNACKA JADWIGA

zam. KONEFAK
żołnierz LWP od lipca 1944 r.
kuzynka Heleny Kowmackiej zam. Kruglinskij - LWP.
adres: Lubska (mieś)
46-171 Krosowice

nel. Kowmackiej Heleny zam. Kruglinskij, t. tejże 788 / WSK.

MGr'98

i

T-813

ZSRR-LWP

zam. KONEFAL JADWIGA

z d. KOWNACKA

źródło informacji:

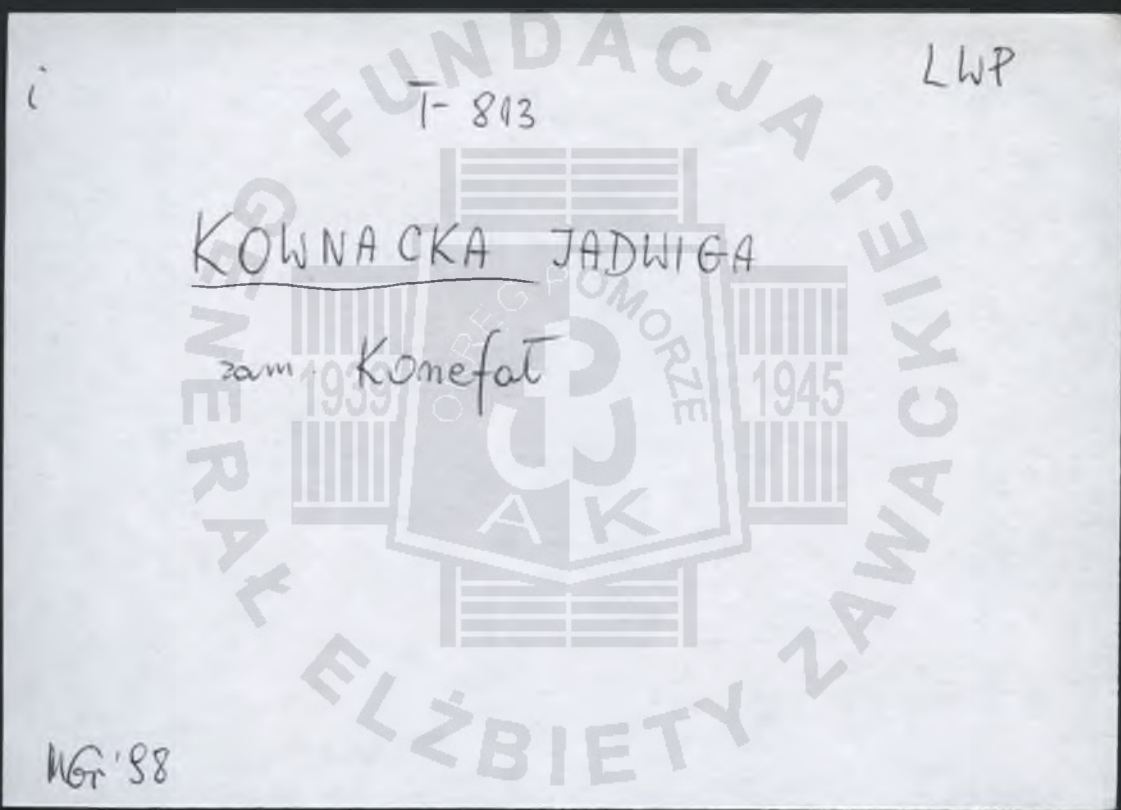
1. Relacja własna

Złożono Pomorskie Archiwum AK.

87-100 Toruń ul. Wielkie Gombory 2

Stwier 198

3/31



LWP

T- 813

KOWNACKA JADWIGA

zam Komefat

NGT '88

i

T 813/WSK

ZSRR-LWP

KONEFAŁ Jadwiga

z d. Kownacka

1939 Zródło informacji: 1945

Karta informacyjna
Korespondencja

3/31

I.Król./98

T. 813 / WSK

LWP

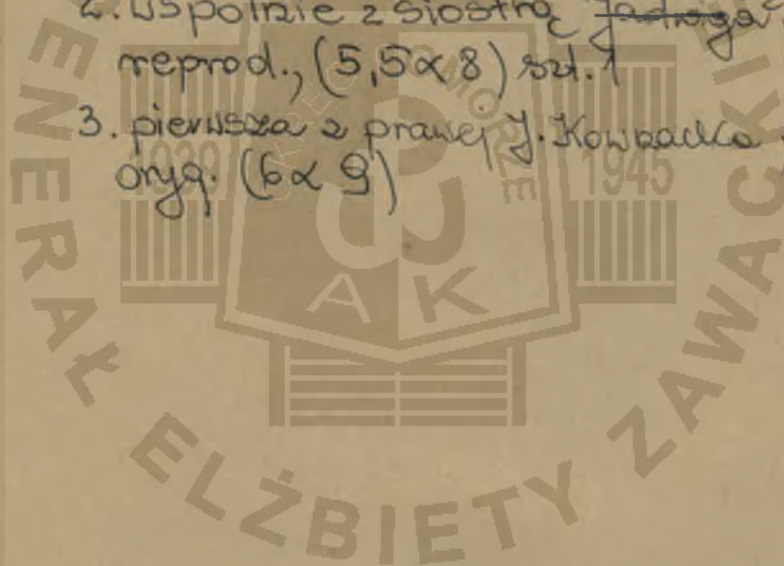
KOWNACKA Jadwiga
Zam. Konefał

VI. Fotografie

1. Zdj. okupacyjne w mundurze, 1944-1945,
reprod., (9x14) szt. 1

2. Wspólnie z siostrą ^{Michalina} ~~Jadwigą~~, [b.d.]
reprod., (5,5x8) szt. 1

3. pierwsza z prawej J. Kowacka, [b.d.]
oryg. (6x9)





1/1. WSK
Teczki osobone

2. T. 813 / WSK
3 repr., 3x14

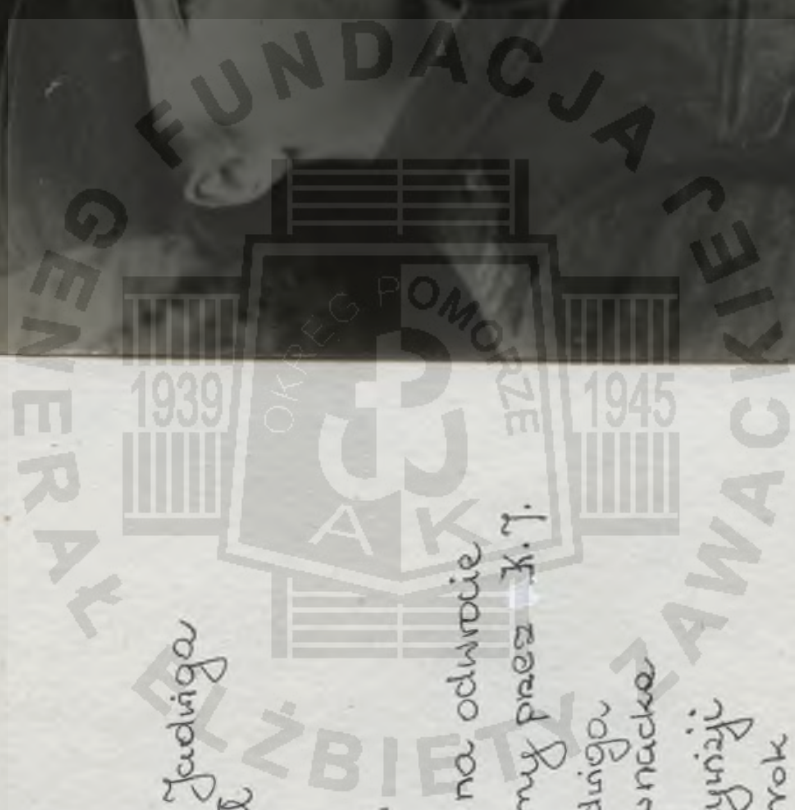
4.
5. KOWNACKA Jadwiga
Sam. Konefał

6. NN - 1945 -

7. brak

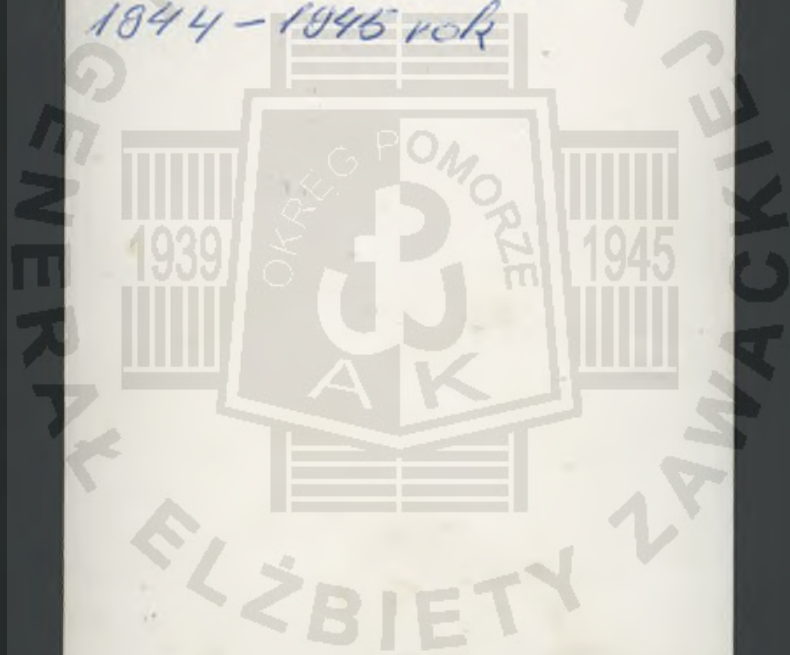
8. Uwagi ; opis na odwrocie
kt. sporządzony przez K. J.
Konefał Jadwiga
z domu Kownacka
16 p.p. 6 dywizji
1944 - 1945 rok

27. Świ. 2010 r.





Domofat Jodwiga
zdome Nowaeka
16.p.p 6 dywizji
1844 - 1945 rok



2) 1. WSK

Teczki osobowe

2. T. 813 / WSK

3. repr., 5,5x8

4.

5. Kowracka
Jadwiga
zam. Konetał.

6. NN

7. brak

8. uwagi; opis na odwrocie fot. sporządzony
przez K. J. Konetał Jadwiga

Posyłam na pamiątkę swą podobiznę
Służba wojskowa Michałowa Kowracka
i Jadwiga Kownacka

J. Swt. 2010r.







3/1. WSK

Teżaki osobowe

2. T. 813 / WSK

3. 019, 6x3

4. 5. Kowracka Jadwiga

Zam. Konetaj

6. N.N.

7. brata

8. Uwagi i opis na odwrócie

tot. sporządzonego przez K. J.

ool lewej: Kowracka Władysława

Józefa Kamińska

Michalina Kowracka

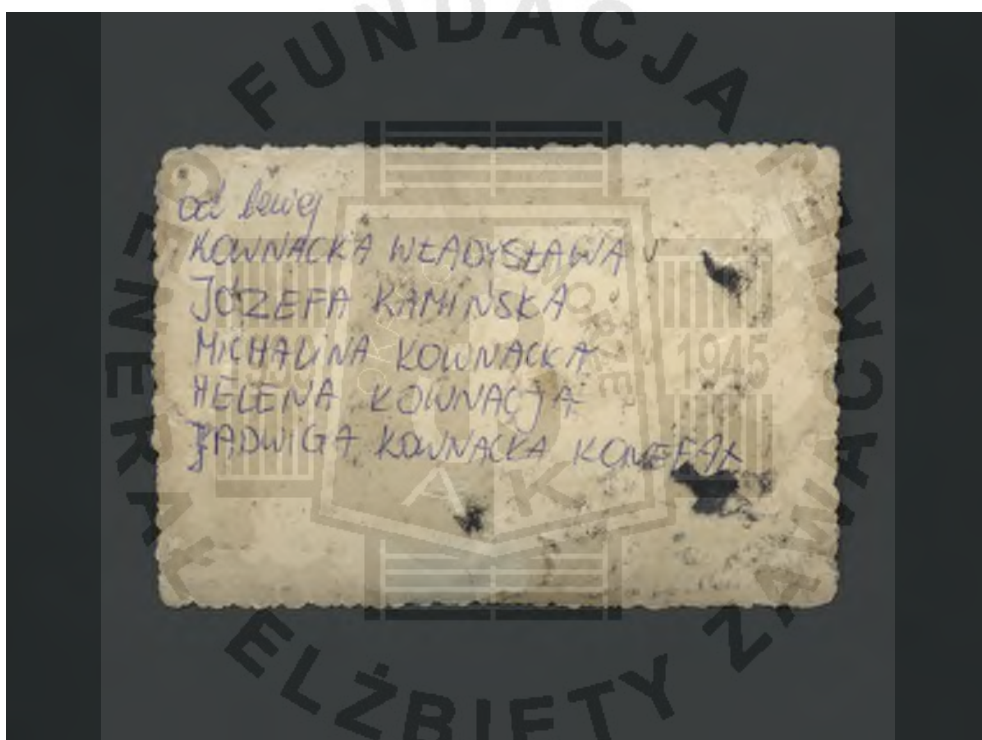
Helena Kowracka

Jadwiga Kowracka - Konetaj



2. Sm -





KOWNACKA Jadwiga
zam. Konefat



Firma Handlowo-Usługowa
„DIADA”
86-200 Chełmno-Grubno
Tel. (0-56) 686-28-48